



ISTITUTO ZOOPROFILATTICO SPERIMENTALE
DELLA LOMBARDIA E DELL'EMILIA ROMAGNA
(ENTE SANITARIO DI DIRITTO PUBBLICO)

BRESCIA

Via Bianchi,/9
25124 BRESCIA
Tel. 030-22901
Fax: 030-2290272

**ACCORDO QUADRO A MEZZO PROCEDURA APERTA TELEMATICA PER LA
FORNITURA PER 36 MESI DI KIT ELISA SIEROLOGICI
FASC. 1348/2010**

QUESITI E RISPOSTE

Aggiornato al 10.6.2011

ERRATA CORRIGE N.1

Errata corrige all'art. 8.8 – schema temporale - timing del disciplinare di gara: la data del 30/07/2011 presente all'ultima riga della tabella in riferimento alla voce “pubblicazione graduatoria provvisoria di gara” diventa **30/06/2011**

CHIARIMENTO N.1

Integrazione alle operazioni telematiche previste dal disciplinare di gara: le ditte partecipanti dovranno inserire, **pena esclusione**, nell'apposito campo presente all'interno della scheda trattativa, il numero seriale della marca temporale applicata precedentemente sull'offerta economica. L'operazione di inserimento del numero seriale di marca temporale dovrà essere effettuata il giorno 27/06/2011 dalle ore 13:00 alle ore 17:00.

CHIARIMENTO N.2

Stralcio al disciplinare di gara: all'art. 10 del disciplinare di gara, punto “conferma di offerta”, viene stralciata la frase *“Il file dovrà essere del tipo .pdf, essere firmato digitalmente ed avere quindi estensione pdf.p7m;”*

Tutti i documenti previsti dall'art. 10 dovranno infatti avere formato .pdf ed essere inseriti in un file .zip che andrà firmato digitalmente (la sua estensione sarà .zip.p7m). La dimensione massima del file .zip.p7m caricato sul sistema è fissata in 32 Mb. La firma digitale apposta sul file .zip equivale alla apposizione della firma su ogni singolo file contenuto nel medesimo file .zip

CHIARIMENTO N.3

DOMANDA: disciplinare di gara 1348/2010 a pag 28 punto 12: viene indicato che tutti i prodotti ordinati dovranno obbligatoriamente riportare il codice a barre standard al fine di permettere l'identificazione del prodotto.

- a) Che cosa si intende per codice a barre standard?, cioè quali informazioni devono essere presenti nel codice a barre (nome prodotto...).
- b) I prodotti forniti senza codice a barre, ma con etichetta indicante il nome commerciale ed il codice articolo non saranno ritenuti conformi?

RISPOSTA:

- a) Per i codici a barre si può fare riferimento agli **standard** grafici più usati: UPC, Code 128, Code 39, EAN ecc...
- b) I prodotti forniti senza codice a barre non saranno ritenuti conformi.

CHIARIMENTO N.4

DOMANDA: è possibile firmare il disciplinare di gara, l'allegato 1 e firmare con firma elettronica, come procuratore del legale rappresentante della ditta? La procura avrà potere di sottoscrivere tutti gli atti di partecipazione alle gare del territorio nazionale. Dovrà essere redatta con procura notarile o sarà sufficiente redigerla con atto alla camera di commercio?

RISPOSTA: gli atti di gara possono essere sottoscritti, con firma digitale, dal legale rappresentante o da procuratore munito dei poteri di firma. Ove la procura sia rilevabile dal certificato C.C.I.A.A. non è necessario produrre l'atto notarile.

ERRATA CORRIGE N.2

Lotto n.3 KIT RICERCA ANTICORPI AUJESZKY gl SUINO: scheda tecnica
Confezionamento minimo **2 piastre** - massimo **10 piastre** (e non minimo 2 determinazioni – massimo 10 determinazioni)

ERRATA CORRIGE N.3

Lotto n.4 - KIT ELISA MICOPLASMA HYOPNEUMONIAE - SCHEDA TECNICA: la descrizione estesa dell'articolo viene così modificata: kit ELISA indiretta per la determinazione di anticorpi prodotti nei confronti della proteina p74 **o altre proteine (anche associate)** del Mycoplasma hyopneumoniae, nel siero e nel plasma suino

B) CARATTERISTICHE TECNICHE: test immunoenzimatico atto a svelare anticorpi anti proteine p74 **o altre proteine (anche associate)** del Mycoplasma hyopneumoniae su siero, plasma suino con sensibilità e specificità note

CHIARIMENTO N.5

DOMANDA: Sia per la documentazione amministrativa che per quella tecnica si parla di formato ".p7m", si intende un software particolare che dà questa estensione o del modo in cui deve essere salvato il file.

RISPOSTA: L'estensione .p7m è quella che si ottiene firmando digitalmente un file.

CHIARIMENTO N.6

DOMANDA: Per l'invio dei file per l'offerta e le documentazioni amministrative e tecnica, l'indirizzo fornito deve essere un indirizzo di posta certificata o un indirizzo di posta elettronica normale?

RISPOSTA: L'invio dei file di offerta e di documentazione amministrativa e tecnica viene svolto utilizzando gli strumenti telematici messi a disposizione nella scheda trattativa. Nessun indirizzo di posta (certificato o no) è richiesto per svolgere le operazioni previste dal disciplinare di gara. **IMPORTANTE:** I documenti richiesti non devono in nessun modo essere inviati attraverso l'utilizzo della posta elettronica.

CHIARIMENTO N.7

DOMANDA: non è chiaro quale tipo di documento deve dettagliare l'offerta economica, può essere usato come modello il file pdf modello offerta attualmente presente sul sito?

RISPOSTA: Per il dettaglio offerta economica può essere utilizzato il file modello_offerta.pdf predisposto dall'Ente o analogo documento predisposto dalla Ditta partecipante purché contenente i dati richiesti a pag. 23 del Disciplinare di gara.

CHIARIMENTO N.8

DOMANDA: si chiede a titolo di conferma: il numero di marcature temporali da usare. Sono in totale 4? 1 per la documentazione amministrativa, 1 per l'offerta tecnica, 1 per l'offerta economica ed 1 per il dettaglio dell'offerta economica?

RISPOSTA: la marcatura temporale da utilizzare è solo una: quella relativa all'offerta economica (art. 8.7 del disciplinare di gara). La documentazione amministrativa, la documentazione tecnica e il dettaglio offerta economica necessitano della sola firma digitale.